TADOKU JUNIOR　グリム童話　★★★★★ チャレンジ　2501語

Tom Thumb

親指トム

Brothers Grimm (tr. Edgar Taylor & Marian Edwardes)（1823年の本）　原文そのまま　朗読：Bob Neufeld

人の声の朗読
を聞く・Web版

どんなおはなし？　親指くらいの大きさしかないトム。小さいけれどかしこく、売られた先からにげだすと、ネズミの穴に、牛のおなかに、オオカミのおなかに……大冒険のはじまりです。



A poor woodman sat in his cottage one night, smoking his pipe by the fireside, while his wife sat by his side spinning. ‘How lonely it is, wife,’ said he, as he puffed out a long curl of smoke, ‘for you and me to sit here by ourselves, without any children to play about and amuse us while other people seem so happy and merry with their children!’ ‘What you say is very true,’ said the wife, sighing, and turning round her wheel; ‘how happy should I be if I had but one child! If it were ever so small—nay, if it were no bigger than my thumb—I should be very happy, and love it dearly.’ Now—odd as you may think it—it came to pass that this good woman’s wish was fulfilled, just in the very way she had wished it; for, not long afterwards, she had a little boy, who was quite healthy and strong, but was not much bigger than my thumb. So they said, ‘Well, we cannot say we have not got

what we wished for, and, little as he is, we will love him dearly.' And they called him Thomas Thumb.

They gave him plenty of food, yet for all they could do he never grew bigger, but kept just the same size as he had been when he was born. Still, his eyes were sharp and sparkling, and he soon showed himself to be a clever little fellow, who always knew well what he was about.

One day, as the woodman was getting ready to go into the wood to cut fuel, he said, 'I wish I had someone to bring the cart after me, for I want to make haste.' 'Oh, father,' cried Tom, 'I will take care of that; the cart shall be in the wood by the time you want it.' Then the woodman laughed, and said, 'How can that be? you cannot reach up to the horse's bridle.' 'Never mind that, father,' said Tom; 'if my mother will only harness the horse, I will get into his ear and tell him which way to go.' 'Well,' said the father, 'we will try for once.'

When the time came the mother harnessed the horse to the cart, and put Tom into his ear; and as he sat there the little man told the beast how to go, crying out, 'Go on!' and 'Stop!' as he wanted: and thus the horse went on just as well as if the woodman had driven it himself into the wood. It happened that as the horse was going a little too fast, and Tom was calling out, 'Gently! gently!' two strangers came up. 'What an odd thing that is!' said one: 'there is a cart going along, and I hear a carter talking to the horse, but yet I can see no one.' 'That is queer, indeed,' said the other; 'let us follow the cart, and see where it goes.' So they went on into the wood, till at last they came to the place where the woodman was. Then Tom Thumb, seeing his father, cried out, 'See, father, here I am with the cart, all right and safe! now take me down!' So his father took hold of the horse with one hand, and with the other took his son out of the horse's ear, and put him down upon a straw, where he sat as merry as you please.

The two strangers were all this time looking on, and did not know what to say for wonder. At last one took the other aside, and said, 'That little urchin will make

our fortune, if we can get him, and carry him about from town to town as a show; we must buy him.' So they went up to the woodman, and asked him what he would take for the little man. 'He will be better off,' said they, 'with us than with you.' 'I won't sell him at all,' said the father; 'my own flesh and blood is dearer to me than all the silver and gold in the world.' But Tom, hearing of the bargain they wanted to make, crept up his father's coat to his shoulder and whispered in his ear, 'Take the money, father, and let them have me; I'll soon come back to you.'

So the woodman at last said he would sell Tom to the strangers for a large piece of gold, and they paid the price. 'Where would you like to sit?' said one of them. 'Oh, put me on the rim of your hat; that will be a nice gallery for me; I can walk about there and see the country as we go along.' So they did as he wished; and when Tom had taken leave of his father they took him away with them.

They journeyed on till it began to be dusky, and then the little man said, 'Let me get down, I'm tired.' So the man took off his hat, and put him down on a clod of earth, in a ploughed field by the side of the road. But Tom ran about amongst the furrows, and at last slipped into an old mouse-hole. 'Good night, my masters!' said he, 'I'm off! mind and look sharp after me the next time.' Then they ran at once to the place, and poked the ends of their sticks into the mouse-hole, but all in vain; Tom only crawled farther and farther in; and at last it became quite dark, so that they were forced to go their way without their prize, as sulky as could be.

When Tom found they were gone, he came out of his hiding-place. 'What dangerous walking it is,' said he, 'in this ploughed field! If I were to fall from one of these great clods, I should undoubtedly break my neck.' At last, by good luck, he found a large empty snail-shell. 'This is lucky,' said he, 'I can sleep here very well'; and in he crept.

Just as he was falling asleep, he heard two men passing by, chatting together; and one said to the other, 'How can we rob that rich parson's house of his silver and gold?' 'I'll tell you!' cried Tom. 'What noise was that?' said the thief,

frightened; ‘I’m sure I heard someone speak.’ They stood still listening, and Tom said, ‘Take me with you, and I’ll soon show you how to get the parson’s money.’ ‘But where are you?’ said they. ‘Look about on the ground,’ answered he, ‘and listen where the sound comes from.’ At last the thieves found him out, and lifted him up in their hands. ‘You little urchin!’ they said, ‘what can you do for us?’ ‘Why, I can get between the iron window-bars of the parson’s house, and throw you out whatever you want.’ ‘That’s a good thought,’ said the thieves; ‘come along, we shall see what you can do.’

When they came to the parson’s house, Tom slipped through the window-bars into the room, and then called out as loud as he could bawl, ‘Will you have all that is here?’ At this the thieves were frightened, and said, ‘Softly, softly! Speak low, that you may not awaken anybody.’ But Tom seemed as if he did not understand them, and bawled out again, ‘How much will you have? Shall I throw it all out?’ Now the cook lay in the next room; and hearing a noise she raised herself up in her bed and listened. Meantime the thieves were frightened, and ran off a little way; but at last they plucked up their hearts, and said, ‘The little urchin is only trying to make fools of us.’ So they came back and whispered softly to him, saying, ‘Now let us have no more of your roguish jokes; but throw us out some of the money.’ Then Tom called out as loud as he could, ‘Very well! hold your hands! here it comes.’

The cook heard this quite plain, so she sprang out of bed, and ran to open the door. The thieves ran off as if a wolf was at their tails: and the maid, having groped about and found nothing, went away for a light. By the time she came back, Tom had slipped off into the barn; and when she had looked about and searched every hole and corner, and found nobody, she went to bed, thinking she must have been dreaming with her eyes open.

The little man crawled about in the hay-loft, and at last found a snug place to finish his night’s rest in; so he laid himself down, meaning to sleep till daylight, and then find his way home to his father and mother. But alas! how woefully he

was undone! what crosses and sorrows happen to us all in this world! The cook got up early, before daybreak, to feed the cows; and going straight to the hay-loft, carried away a large bundle of hay, with the little man in the middle of it, fast asleep. He still, however, slept on, and did not awake till he found himself in the mouth of the cow; for the cook had put the hay into the cow's rick, and the cow had taken Tom up in a mouthful of it. 'Good lack-a-day!' said he, 'how came I to tumble into the mill?' But he soon found out where he really was; and was forced to have all his wits about him, that he might not get between the cow's teeth, and so be crushed to death. At last down he went into her stomach. 'It is rather dark,' said he; 'they forgot to build windows in this room to let the sun in; a candle would be no bad thing.'

Though he made the best of his bad luck, he did not like his quarters at all; and the worst of it was, that more and more hay was always coming down, and the space left for him became smaller and smaller. At last he cried out as loud as he could, 'Don't bring me any more hay! Don't bring me any more hay!'

The maid happened to be just then milking the cow; and hearing someone speak, but seeing nobody, and yet being quite sure it was the same voice that she had heard in the night, she was so frightened that she fell off her stool, and overset the milk-pail. As soon as she could pick herself up out of the dirt, she ran off as fast as she could to her master the parson, and said, 'Sir, sir, the cow is talking!' But the parson said, 'Woman, thou art surely mad!' However, he went with her into the cow-house, to try and see what was the matter.

Scarcely had they set foot on the threshold, when Tom called out, 'Don't bring me any more hay!' Then the parson himself was frightened; and thinking the cow was surely bewitched, told his man to kill her on the spot. So the cow was killed, and cut up; and the stomach, in which Tom lay, was thrown out upon a dunghill.

Tom soon set himself to work to get out, which was not a very easy task; but at last, just as he had made room to get his head out, fresh ill-luck befell him. A

hungry wolf sprang out, and swallowed up the whole stomach, with Tom in it, at one gulp, and ran away.

Tom, however, was still not disheartened; and thinking the wolf would not dislike having some chat with him as he was going along, he called out, 'My good friend, I can show you a famous treat.' 'Where's that?' said the wolf. 'In such and such a house,' said Tom, describing his own father's house. 'You can crawl through the drain into the kitchen and then into the pantry, and there you will find cakes, ham, beef, cold chicken, roast pig, apple-dumplings, and everything that your heart can wish.'

The wolf did not want to be asked twice; so that very night he went to the house and crawled through the drain into the kitchen, and then into the pantry, and ate and drank there to his heart's content. As soon as he had had enough he wanted to get away; but he had eaten so much that he could not go out by the same way he came in.

This was just what Tom had reckoned upon; and now he began to set up a great shout, making all the noise he could. 'Will you be easy?' said the wolf; 'you'll awaken everybody in the house if you make such a clatter.' 'What's that to me?' said the little man; 'you have had your frolic, now I've a mind to be merry myself'; and he began, singing and shouting as loud as he could.

The woodman and his wife, being awakened by the noise, peeped through a crack in the door; but when they saw a wolf was there, you may well suppose that they were sadly frightened; and the woodman ran for his axe, and gave his wife a scythe. 'Do you stay behind,' said the woodman, 'and when I have knocked him on the head you must rip him up with the scythe.' Tom heard all this, and cried out, 'Father, father! I am here, the wolf has swallowed me.' And his father said, 'Heaven be praised! we have found our dear child again'; and he told his wife not to use the scythe for fear she should hurt him. Then he aimed a great blow, and struck the wolf on the head, and killed him on the spot! and when he was dead

they cut open his body, and set Tommy free. ‘Ah!’ said the father, ‘what fears we have had for you!’ ‘Yes, father,’ answered he; ‘I have travelled all over the world, I think, in one way or other, since we parted; and now I am very glad to come home and get fresh air again.’ ‘Why, where have you been?’ said his father. ‘I have been in a mouse-hole—and in a snail-shell—and down a cow’s throat—and in the wolf’s belly; and yet here I am again, safe and sound.’

‘Well,’ said they, ‘you are come back, and we will not sell you again for all the riches in the world.’

Then they hugged and kissed their dear little son, and gave him plenty to eat and drink, for he was very hungry; and then they fetched new clothes for him, for his old ones had been quite spoiled on his journey. So Master Thumb stayed at home with his father and mother, in peace; for though he had been so great a traveller, and had done and seen so many fine things, and was fond enough of telling the whole story, he always agreed that, after all, there’s no place like HOME!

ある夜、まずしい木こりが小屋の中で、だんろのそばにすわってパイプをふかしていました。そのそばでは、おかみさんが糸をつむいでいました。「なあ、おまえ、さびしいものだね。」と木こりは、けむりを長くくるりとはき出しながら言いました。「よその人たちは子どもたちといっしょにとても楽しそうにしているのに、わたしたちには遊び回って楽しませてくれる子どもが一人もいなくて、二人きりでこうしてすわっているなんて！」「本当にそのとおりね。」とおかみさんはため息をついて、糸車を回しながら言いました。「子どもが一人でもいたら、どんなにしあわせでしょう！どんなに小さくてもいいの。そうよ、たとえわたしの親指くらいの大きさしかなくても、とてもしあわせで、心からかわいがるわ。」さて、ふしぎに思うかもしれませんが、このよいおかみさんの願いは、願ったとおりの形でかなったのです。それからまもなく、おかみさんに小さな男の子が生まれました。とても元気でじょうぶな子でしたが、大きさはわたしの親指くらいしかありませんでした。そこで二人は言いました。「まあ、願ったものをさずからなかったとは言えないね。こんなに小さくても、心からかわいがろう。」そして二人は、その子をトマス・サム（親指トマス）と名づけました。

二人はたっぷり食べさせましたが、どんなにがんばっても、その子はちっとも大きくならず、生まれたときと同じ大きさのままでした。それでも、目はするどくきらきらしていて、すぐに、自分のしていることをいつもよくわかっている、かしこい子だということがわかりました。

ある日、木こりはたきぎを切りに森へ行くしたくをしながら言いました。「だれか、あとから荷車を持ってきてくれる人がいるといいんだがなあ。いそいでいるんだ。」「ああ、お父さん、」とトムはさけびました。「それはぼくにまかせて。お父さんが荷車をほしいときまでに、ちゃんと森へ持っていくよ。」すると木こりは笑って言いました。「どうしてそんなことができるんだい？おまえは馬のたづなにも手がとどかないじゃないか。」「そんなことは気にしないで、お父さん。」とトムは言いました。「お母さんが馬を荷車につないでくれさえすれば、ぼくが馬の耳の中に入って、どっちへ行けばいいか教えるから。」「よし、」とお父さんは言いました。「一度ためしてみよう。」

時間になると、お母さんは馬を荷車につなぎ、トムを馬の耳の中に入れました。そしてそこにすわったまま、小さなトムは、「進め！」「止まれ！」と思うとおりにさけんで、馬に進み方を教えました。こうして馬は、まるで木こりが自分で走らせているかのように、ちゃんと森へ進んでいきました。馬が少し速く走りすぎて、トムが「ゆっくり！ゆっくり！」とさけんでいたちょうどそのとき、二人の見知らぬ男がやってきました。「なんてふしぎなんだろう！」と一人が言いました。「荷車が進んでいて、荷車引きが馬に話しかけている声が聞こえるのに、だれも見えないぞ。」「たしかにへんだな。」ともう一人が言いました。「あの荷車のあとをつけて、どこへ行くのか見てみよう。」そこで二人は森の中へ入っていき、とうとう木こりのいるところへやってきました。すると親指トムはお父さんを見つけて、さけびました。「ほら、お父さん、ぼくは荷車といっしょに、ちゃんと無事に来たよ！さあ、下ろして！」そこでお父さんは片手で馬をおさえ、もう片方の手で息子を馬の耳から取り出して、わらの上に下ろしてやりました。トムはそこにすわって、とてもごきげんでした。

二人の見知らぬ男は、そのあいだずっとながめていて、おどろきのあまり何と言っていいかわかりませんでした。とうとう一人がもう一人をわきへ連れていって、言いました。「あのちびを手に入れて、見せ物にし

て町から町へ連れて回れば、おれたちは大もうけできるぞ。買い取らなくちゃ。」そこで二人は木こりのところへ行って、あの小さな子をいくらで売ってくれるかとたずねました。「あの子は、」と二人は言いました。「あんたのところより、おれたちのところにいたほうがしあわせだよ。」「ぜったいに売るものか。」とお父さんは言いました。「わが子は、世界じゅうのどんな銀や金よりも大切なんだ。」けれどもトムは、二人が持ちかけている取り引きのことを聞くと、お父さんの上着をはい上がってかたまでのぼり、耳もとでささやきました。「お父さん、お金をもらって、ぼくを売っちゃって。すぐに帰ってくるから。」

そこで木こりはとうとう、大きな金貨一まいでトムを見知らぬ男たちに売ると言い、二人はお金をはらいました。「どこにすわりたい？」と一人がたずねました。「そうだなあ、ぼうしのふちに乗せておくれ。ぼくにはすてきな見物席になるよ。そこを歩き回って、進みながらまわりのけしきが見られるからね。」そこで二人はトムの言うとおりにしました。トムがお父さんにさよならを言うと、二人はトムを連れていきました。

一行は、うす暗くなるまで旅を続けました。すると小さなトムが言いました。「下ろしてよ。つかれちゃった。」そこで男はぼうしをぬいで、道のわきのたがやされた畑の土くれの上に、トムを下ろしてやりました。ところがトムはうねのあいだをかけ回って、とうとう古いネズミの穴にするりともぐりこんでしまいました。「おやすみ、だんながた！」とトムは言いました。「ぼくは行くよ！今度はもっとよく気をつけて見はるんだね。」二人はすぐにそこへかけつけて、つえの先をネズミの穴につっこみましたが、むだでした。トムはどんどんおくへはっていくだけでした。そしてとうとうまっ暗になってしまったので、二人はえものを手に入れられないまま、ぷりぷりおこって、しかたなく立ち去りました。

二人がいなくなったのがわかると、トムはかくれ場所から出てきました。「この畑を歩くのは、なんてあぶないんだろう。」とトムは言いました。「こんな大きな土くれから落ちたら、きっと首の骨を折ってしまうよ。」とうとう、運よく、トムは大きなからっぽのカタツムリのからを見つけました。「これはついてるぞ。」とトムは言いました。「ここならよくねむれる。」そしてもぐりこみました。

ちょうどねむりかけたとき、二人の男がおしゃべりしながら通りかかるのが聞こえました。一人がもう一人に言いました。「あの金持ちの牧師の家から、どうやって銀や金をぬすみ出そうか？」「ぼくが教えてあげるよ！」とトムはさけびました。「今の声はなんだ？」とどろぼうはびっくりして言いました。「たしかにだれかがしゃべるのが聞こえたぞ。」二人が立ち止まって耳をすましていると、トムが言いました。「ぼくを連れていってよ。そうしたら、牧師のお金を手に入れる方法をすぐに教えてあげる。」「でも、おまえはどこにいるんだ？」と二人は言いました。「地面を見回して、」とトムは答えました。「声がどこから聞こえるか聞いてごらん。」とうとうどろぼうたちはトムを見つけ出して、手のひらに乗せました。「このちびめ！」と二人は言いました。「おまえがおれたちに何をしてくれるっていうんだ？」「なに、ぼくなら牧師の家の窓の鉄ごうしのあいだを通りぬけて、ほしいものを何でも投げてあげられるよ。」「そいつはいい考えだ。」とどろぼうたちは言いました。「いっしょに来い。何ができるか見てやろう。」

牧師の家に着くと、トムは窓の鉄ごうしをすりぬけて部屋に入りました。そして、ありったけの大声でさけびました。「ここにあるもの、全部ほしいの？」これを聞いてどろぼうたちはびっくりして、言いました。「しーっ、しーっ！小さな声で言え。だれかが目をさますといけない。」けれどもトムは、言われたことがわからないふりをして、また大声でさけびました。「どれくらいほしいの？全部投げてあげようか？」さて、となりの部屋には料理番の女の人がねていました。物音を聞いて、ベッドの上に起き上がり、耳をすま

しました。そのあいだに、どろぼうたちはこわくなって少しにげだしましたが、とうとう勇気をふるいおこして言いました。「あのちびは、おれたちをからかっているだけさ。」そこで二人はもどってきて、トムにひそひそ声でささやきました。「さあ、もういたずらはやめて、お金を少し投げてくれ。」するとトムはありったけの大声でさけびました。「いいよ！手を出して！ほら、いくよ。」

料理番にはこれがはっきり聞こえたので、ベッドからとび起きて、戸を開けに走っていきました。どろぼうたちは、まるでオオカミに追いかけられているかのようににげていきました。料理番は手さぐりであたりをさがしましたが、何も見つからなかったので、明かりを取りに行きました。料理番がもどってきたときには、トムはもうなやにすべりこんでいました。料理番はあたりを見回して、すみからすみまでさがしましたが、だれも見つからなかったので、目を開けたままゆめを見ていたにちがいないと思って、ねてしまいました。

小さなトムは、ほし草置き場をはい回って、とうとう残りの夜をねむるのにちょうどいい、心地よい場所を見つけました。そこで横になり、夜明けまでねむって、それから家のお父さんとお母さんのところへ帰ろうと思いました。けれども、ああ！なんとひどい目にあうことになったのでしょう！この世では、だれにでもなんと多くのつらいことや悲しいことが起こるのでしょう！料理番は夜明け前の朝早くに起きて、牛にえさをやりに行きました。そしてまっすぐほし草置き場へ行き、大きなほし草のたばをかかえていきました。そのまん中で、小さなトムがぐっすりねむっていたのです。それでもトムはねむり続け、牛の口の中に入ってはじめて目をさましました。料理番がほし草を牛のえさだなに入れ、牛がひと口のほし草といっしょにトムを口に入れてしまったのです。「やれやれ、たいへんだ！」とトムは言いました。「どうして粉ひき小屋なんかに落っこちたんだろう？」けれどもトムはすぐに本当はどこにいるのかがわかりました。そして、牛の歯のあいだにはさまってかみつぶされないように、ありったけの知恵をしぼらなければなりませんでした。とうとうトムは、牛のおなかの中へ落ちていきました。「ちょっと暗いなあ。」とトムは言いました。「この部屋には、日の光を入れる窓を作るのをわすれたんだな。ろうそくがあると助かるんだけど。」

トムは運の悪さをなんとかがまんしていましたが、ここはちっとも気に入りませんでした。いちばんこまったのは、ほし草がどんどん落ちてきて、トムのいる場所がどんどんせまくなっていくことでした。とうとうトムはありったけの大声でさけびました。「もうほし草を持ってこないで！もうほし草を持ってこないで！」

ちょうどそのとき、料理番の女の人は牛の乳しぼりをしていました。だれかがしゃべる声が聞こえるのに、だれも見えません。しかもそれは、夜中に聞いたのと同じ声にまちがいなかったので、すっかりこわくなって、こしかけから転げ落ち、牛乳のおけをひっくり返してしまいました。女の人は、どろの中からやっと起き上がると、できるだけ速く主人の牧師のところへかけていって言いました。「だんなさま、だんなさま、牛がしゃべっています！」けれども牧師は言いました。「おまえ、きっと頭がどうかしているんだよ！」それでも牧師は、何事かたしかめようと、いっしょに牛小屋へ行きました。

二人が入り口に足をふみ入れたとたん、トムがさけびました。「もうほし草を持ってこないで！」これには牧師もびっくりして、牛はきっと魔法をかけられているのだと思い、使用人にその場で牛をしまつするように言いつけました。こうして牛はしまつされて切り分けられ、トムが入っている胃ぶくろは、こやしの山の上に投げすてられました。

トムはすぐに外へ出ようとがんばりはじめましたが、それはかんたんなことではありませんでした。ところが、やっと頭を出せるくらいのすきまを作ったちょうどそのとき、また新しい不運がおそいかかりました。おなかをすかせたオオカミがとび出してきて、トムの入った胃ぶくろをまるごとひと飲みにして、走り去ってしまったのです。

それでもトムはまだくじけませんでした。オオカミも歩きながら話し相手がいればいやではないだろうと思って、よびかけました。「ねえ、オオカミさん、すばらしいごちそうのあるところを教えてあげるよ。」「それはどこだ？」とオオカミは言いました。「これこれこういう家さ。」とトムは言って、自分のお父さんの家のことを話しました。「下水の穴から台所へはいこんで、そこから食料部屋へ入れば、ケーキやハムや牛肉、冷たいチキンにブタの丸焼き、リンゴのだんごなど、ほしいものが何でもあるよ。」

オオカミは二度言われるまでもありませんでした。その夜すぐにその家へ行き、下水の穴から台所へ、それから食料部屋へはいこんで、思うぞんぶん食べたり飲んだりしました。おなかがいっぱいになると、オオカミは外へ出ようとしましたが、食べすぎて、入ってきたのと同じ道からは出られなくなってしまいました。

これこそトムがねらっていたことでした。そこでトムは大声でさけびはじめ、ありったけのさわぎを起こしました。「しずかにしないか！」とオオカミは言いました。「そんなにさわいだら、家の者がみんな起きてしまうぞ。」「そんなこと知るもんか。」と小さなトムは言いました。「きみはさんざん楽しんだんだから、今度はぼくが楽しむ番さ。」そしてトムは、ありったけの声で歌ったりさけんだりしはじめました。

木こりとおかみさんはそのさわぎで目をさまし、戸のすきまからのぞいてみました。そこにオオカミがいるのを見て、二人がどんなにこわかったかは、わかるでしょう。木こりはおのを取りに走り、おかみさんには大がまをわたしました。「おまえはうしろにいなさい。」と木こりは言いました。「わたしがオオカミの頭をなぐりつけたら、おまえは大がまでおなかを切り開くんだ。」トムはそれをすっかり聞いていて、さけびました。「お父さん、お父さん！ぼくはここだよ。オオカミに飲みこまれちゃったんだ。」するとお父さんは言いました。「ありがたい！かわいいわが子がまた見つかったぞ。」そして、トムにけがをさせるといけないから大がまは使わないように、とおかみさんに言いました。それからお父さんは思いきりおのをふり下ろし、オオカミの頭をなぐって、その場でたおしました！そしてオオカミが死ぬと、二人はそのおなかを切り開いて、トムを助け出しました。「ああ！」とお父さんは言いました。「どんなにおまえのことを心配したことか！」「うん、お父さん。」とトムは答えました。「わかれてから、ぼくはなんだかんだで世界じゅうを旅してきたみたいだよ。でも、家に帰ってまた新しい空気がすえて、本当にうれしいよ。」「おや、どこへ行っていたんだい？」とお父さんは言いました。「ネズミの穴の中と、カタツムリのからの中と、牛ののどの中と、オオカミのおなかの中さ。それでも、こうしてまた無事に帰ってきたよ。」

「よしよし。」と二人は言いました。「おまえは帰ってきたんだ。世界じゅうのどんな宝物とひきかえでも、もう二度とおまえを売ったりしないよ。」

それから二人はかわいい小さな息子をだきしめてキスをし、おなかがぺこぺこだったので、たっぷり食べさせ飲ませてやりました。それから新しい服を持ってきてやりました。古い服は、旅のあいだにすっかりだめになってしまっていたからです。こうして親指トムくんは、お父さんとお母さんといっしょに、平和に家で暮らしました。トムはとても大旅行をしてきて、すばらしいことをたくさんしたり見たりしてきましたし、そのお話をするのも大好きでしたが、それでもいつも、やっぱりわが家がいちばん、と言うのでした！

たんご と クイズ 親指トム

pipe パイプ	**thumb** 親指	**cart** 荷車
horse 馬	**hat** ぼうし	**snail-shell** カタツムリのから
cow 牛	**wolf** オオカミ	

Q1 トムは馬に道を教えるとき、どこに入った？

① 荷車の箱の中　② 馬の耳の中　③ お父さんのポケット

Q2 見知らぬ男たちからにげたトムが、最初にもぐりこんだところは？

① 古いネズミの穴　② カタツムリのから　③ 牛小屋

Q3 お父さんが、おかみさんに大がまを使わないように言ったのはどうして？

① 大がまがこわれていたから　② オオカミがにげたから　③ トムにけがをさせるといけないから

こたえ

Q1 ② お母さんがトムを馬の耳の中に入れ、トムはそこから「進め！」「止まれ！」とさけんで、馬に道を教えました。

Q2 ① 畑に下ろしてもらうと、トムはうねのあいだをかけ回って、古いネズミの穴にするりともぐりこみました。

Q3 ③ オオカミのおなかの中からトムの声が聞こえたので、トムにけがをさせないように、大がまは使わないように言いました。

原田英語の多読ベストジュニア

本物の英語の絵本 1,000話以上を、原文・人の声の朗読・和訳つきで。ゲーム・なぞなぞも。ぜんぶ無料・登録なし。

haradaeigo.com/tadokubestjr/

出典　英文：原文そのまま（1語も書きかえていません）。Project Gutenberg 電子書籍 #2591（Brothers Grimm (tr. Edgar Taylor & Marian Edwardes)、1823年）。パブリックドメイン。

挿絵：この本には挿絵がないため、場面をイメージして AI（Codex）で描いた絵です。

朗読（Web版）：Bob Neufeld（LibriVox のボランティア。パブリックドメイン）

和訳・クイズ：AIと人が作成。AIは 3 重チェック。人の目でも順次確認しています。